



Name/Nombre:

Mapping the Fire: Map 1

Trazar el mapa del fuego: Mapa 1

1. What date and time is this map showing us? | Qué fecha y hora nos muestra este mapa?

2. The O'Leary cottage was on the corner of Jefferson and what other street? | La casa de O'Leary estaba en la esquina de Jefferson y qué otra calle?

3. What body of water did the fire jump across? | ¿Por qué masa de agua saltó el fuego?

4. What government building was in the path of the fire? | ¿Qué edificio gubernamental estaba en el camino del fuego?

5. What general direction was the fire moving? | ¿En qué dirección general se movía el fuego?



Name/Nombre:

Mapping the Fire: Map 2

Trazar el mapa del fuego: Mapa 2

1. What date and time is this map showing us? | ¿Qué fecha y hora nos muestra este mapa?

2. How has the fire changed from the first map to this map? What words can you use to describe the situation?

¿Cómo ha cambiado el fuego desde el primer mapa hasta este mapa? ¿Qué palabras puedes utilizar para describir la situación?

3. The Palmer House was a hotel. What do you think might be different for guests fleeing a hotel than for people leaving their homes to escape the fire?

El Palmer House era un hotel. ¿Qué crees que puede ser diferente para los huéspedes que huyen de un hotel que para las personas que salen de sus casas para escapar del fuego?

4. What body of water did the fire jump across for a second time?

¿Qué masa de agua cruzó el fuego por segunda vez?

5. The Water Tower is marked on this map. Why do you think this is an important place to show?

La Torre del Agua está marcada en este mapa. Por qué crees que es un lugar importante para mostrar?

6. What general direction was the fire moving? | ¿En qué dirección general se movía el fuego?



Name/Nombre:

Mapping the Fire: Map 3

Trazar el mapa del fuego: Mapa 3

1. What date and time is this map showing us? | ¿Qué fecha y hora nos muestra este mapa?

2. How has the fire changed from the second map to this map? | ¿Cómo ha cambiado el fuego del segundo mapa a este mapa?

3. Many people who survived the fire described going to the shore of Lake Michigan and Even wading into the water. Find the area on the map where you think people went to get to the lake.

Muchas personas que sobrevivieron al incendio describieron haber ido a la orilla del lago Michigan e incluso haber vadeado el agua. Localiza en el mapa la zona por la que crees que la gente se dirigió al lago.

4. What areas of the city did not burn in the fire? Use the compass rose on the map to decide if those areas are the North, South, West, or East parts of the city.

¿Qué zonas de la ciudad no ardieron en el incendio? Utiliza la rosa de los vientos del mapa para decidir si esas zonas son el norte, el sur, el oeste o el este de la ciudad.
